

Olaf Scholz Erster Bürgermeister er Freien und Hansestadt Hamburg

# Grußwort des Schirmherrn zum Welthospiztag und zur Hamburger Hospizwoche 2013

Das Motto des Welthospiztages "Gemeinsam – für ein würdevolles Sterben" geht auf eine der Grundideen der Hospizbewegung zurück: Menschen, deren Lebensweg unausweichlich zu Ende geht, brauchen nicht vorrangig Intensivmedizin. Sie brauchen zuallererst Linderung ihrer Schmerzen und liebevolle Begleiter, die den letzten Weg mit ihnen "gemeinsam gehen". Der Welthospiztag und die Hamburger Hospizwoche tragen dazu bei, die Hospizarbeit in der Öffentlichkeit bekannt zu machen und eine Annäherung an die Themen Sterben, Tod und Trauer zu ermöglichen.

Der Senat unterstützt die Verbesserung der Situation schwerstkranker und sterbender Menschen und setzt sich für die Einlösung ihrer Rechte ein. Um dies zu unterstreichen, hat Gesundheitssenatorin Cornelia Prüfer-Storcks 2011 die Charta zur Betreuung schwerstkranker und sterbender Menschen in Deutschland unterzeichnet. Und ich habe gern erneut die Schirmherrschaft für den Welthospiztag in Hamburg über-

Der Landes Verband Hospiz und Palliativarbeit hat wieder ein interessantes und vielfältiges Programm gestaltet, das mit seinen abwechslungsreichen Angeboten die Beschäftigung mit einem für viele Bürgerinnen und Bürger schwierigen Thema erleichtert.

Ich möchte Sie einladen, die Veranstaltungen zu besuchen und sich ein Bild von der vielfältigen Hospizlandschaft in Hamburg zu machen.

Olaf Scholz

# Benefizkonzert zum Welthospiztag

**Samstag, 19. Oktober 2013, 19 Uhr Hauptkirche St. Michaelis** 

#### Werke von Brahms und Mendelssohn

**Chor der Eltern und Freunde des Albert-Schweitzer-Gymnasiums** Leitung Hartmut Meyer

Hamburger Ärzteorchester

Leitung Thilo Jagues

#### Solist/innen

Julia Barthe, Sopran Jan Kehrberger, Tenor Gottfried Stemann, Tenor Joachim Gebhardt, Bass

## Lesungen mit Gerd Spiekermann

#### Grußworte

Martina Kuhn, Hospiz & Palliativarbeit Koordinierungsstelle Hamburg Kai Puhlmann, Landes Verband Hospiz und Palliativarbeit Hamburg e.V.

Alexander Röder, Hauptpastor St. Michelis zu Hamburg

Cornelia Prüfer-Storcks, Gesundheitssenatorin

# **Benefizkonzert Programm**

F. Mendelssohn. Jauchzet dem Herrn alle Welt (100. Psalm)

J. Brahms, Schicksalslied, op. 54

J. Brahms, Serenade Nr. 1 (1. Satz Allegro molto), op. 11

F. Mendelssohn. Wie der Hirsch schreit nach frischem Wasser, op. 42

Entzünden der Kerzen **Gemeinsames Singen: "Der Mond ist aufgegangen"** 

Gerd Spiekermann liest zwischen den Musikstücken Passagen aus "Leben wär eine prima Alternative" von Maxie Wander

Informationen der Hospiz- und Palliativeinrichtungen über ihre Arbeit, im Kirchenschiff

#### Impressum:

Herausgeber: Landes Verband Hospiz- und Palliativarbeit

Hamburg e.V.

Gestaltung: kwh-design

Druck: Druckerei Zollenspieker Kollektiv GmbH

Auflage: 25.000 August 2013

# 9 Seiten Veranstaltungen der Hamburger Hospizwoche 2013

Wenn nicht anders angegeben: Eintritt frei, über Spenden freuen sich die Einrichtungen. Anmeldung nur, wenn angegeben

## Sonntag, 20.10.13

#### 10/ 12/ 13/ 14/ 15/ 16 Uhr

"Hospiz – Räume für das Leben", Führungen durchs Hamburger Hospiz im Helenenstift, mit Kai Puhlmann (Geschäftsführung) und Team. Helenenstraße 12. Anmeldung Tel: 38 90 75-0

"Musiktherapie in der Sterbebegleitung", Vortrag von C. Fischer, Musiktherapeutin, Tibetisches Zentrum e.V., Sangha-Hilfe, Hermann-Balk-Str.106, Tel: 64 49 22 09

#### 11 Uhr

"Pflege – Arbeitsalltag im Hospiz", Pflegekräfte sprechen über den Hospizalltag und persönliche Erlebnisse, Silke Grau (Pflegedienstleitung) und Team, Hamburger Hospiz e.V., Helenenstraße 12, Anmeldung Tel: 38 90 75-0

#### 11.30 / 14.45 Uhr

"Kunstgriff Leben und Tod", Ehrenamtliche führen durch die Ausstellung der Kunstwerke von Erkrankten, Hinterbliebenen, HospizlerInnen, Hamburger Hospiz e.V., Helenenstraße 12, Anmeldung Tel: 38 90 75-0

"Hospizarbeit, ein Ehrenamt beschenkt", Drei Erfahrungsberichte, u.a. "Als Mann dem Tod begegnen", Hamburger Hospiz e.V., Helenenstraße 12, Anmeldung, Tel. 38 90 75-0

#### 14-18 Uhr

"Ein kunterbunter Nachmittag", Märchencafé. Aufführung "Hans im Glück", Kinder-Hospiz-Informationen, Galli-Theater, Friedensallee 45, Familienhafen e.V., Tel: 79 69 58 20

#### 15-18 Uhr

"Energie und Lebensfreude mit GospelFire", mitreißendes Konzert. Kaffee und Kuchen im Hospiz am Israelitischen Krankenhaus, Orchideenstieg 12, Tel: 511 25-65 02

#### 15.30 Uhr

"Darf ich dir nahe sein?", Wie achtsame Anteilnahme im Sterben und in der Trauer gelingt, A. Reschke, Hamburger Hospiz e.V., Helenenstraße 12, Anmeldung Tel: 38 90 75-0

#### 16 Uhr

"Lütt Aant – Ente, Tod und Tulpe", Theaterstück nach dem Bilderbuch von Wolf Erlbruch auf Hoch- und Plattdeutsch, Ohnsorg-Theater, Heidi-Kabel-Platz 1, Förderverein der Palliativstation Asklepios Westklinikum Hamburg, Karten € 15, Tel: 81 91-24 77

#### 18 Uhr

"Lütt Aant – Ente, Tod und Tulpe", wie Sonntag, 20.10.13, 16 Uhr

# Montag, 21.10.13

#### 15-17 Uhr

"Wie klingt denn das?", Akustische Reise durch die Musiktherapie in der Palliativmedizin mit Susa Hudak und Team der Palliativstation, anschl. Kaffee und Kuchen, Asklepios Klinik Nord, Hs. 6, Stat. 6E, Langenhorner Chaussee 560, Tel: 18 18 87 24 25

### 16 Uhr

"Menschenwürdig Abschied nehmen", Begegnung mit dem Hospiz von Hamburg Leuchtfeuer im Rahmen einer Besichtigung, Susanne Fischer, Simon-von-Utrecht-Straße 4d, Hamburg Leuchtfeuer Lotsenhaus, Anmeldung Tel: 39 80 67 40

#### 18-20 Uhr

"Verborgen vor sich und anderen: Trauer bei Demenz". Was Angehörige von uns allen brauchen, Anja Dose u.a., Beratungsstelle CHARON, Winterhuder Weg 29, Anmeldung Tel: 22 63 03 00

#### 18.30 Uhr

"Hospizarbeit ohne Ehrenamtliche?", Prof. Dr. M.-L. Bödiker über das hospizliche Ehrenamt im Wandel. Martha-Stiftung, Seniorenwohnen Mitte/West, Am Kaiserkai 44, Omega - Mit dem Sterben leben e.V., Tel: 526 62 63

"Erste Hilfe für die Seele", Pastorin M. Kohl über ihre Arbeit als Notfallseelsorgerin, St.-Christophorus-Gemeindehaus, Riehlstraße 64, Hospizdienst Bergedorf e.V., Tel. 72 10 66 72

"Tod im Kino", Karl-Heinz Schmid zeigt Filmausschnitte und kommentiert Darstellungen vom Tod, Haus der Kirche, Hölertwiete 5, Hospizverein Hamburger Süden e.V., Tel: 76 75 50 43

## Dienstag, 22.10.13

#### 14.30-19 Uhr

"Palliative Stadtrundfahrt" mit dem Bus zu Standorten des Palliativnetzes am Agaplesion Diakonieklinikum Hamburg, Hohe Weide 17. Treffpunkt: "Information", Anmeldung Tel: 54 87 20 40

"Hospizinformationen: Beratung und Literatur" Für PatientInnen, Angehörige, am Ehrenamt Interessierte, Bücherhalle, Winterhuder Marktplatz 6. EKZ, Zwei Ambulante Hospizdienste, Hamburger Gesundheitshilfe und Ev.-Ref. Kirche. Tel: 229 411 611

# www.welthospiztag-hamburg.de

Schirmherrschaft Olaf Scholz

Erster Bürgermeister der Freien und Hansestadt Hamburg

#### Veranstalter



LandesVerband Hospiz und Palliativarbeit Hamburg e.V.

# Unterstützerin



Hamburg | Behörde für Gesundheit und Verbraucherschutz

# Medienpartner



# Kooperationspartnerin



HOSPIZ & PALLIATIVARBEIT Koordinierungsstelle Hamburg

Winterhuder Weg 29, 22085 Hamburg Ansprechpartnerin: Martina Kuhn, Tel: 040-226 30 30 30, Fax: 040-226 30 30 39 kontakt@koordinierungsstelle-hospiz.de www.koordinierungsstelle-hospiz.de

-2-

Ausführliche Informationen zu allen Veranstaltungen finden Sie unter: www.welthospiztag-hamburg.de + + + Ausführliche Informationen zu allen Veranstaltungen finden Sie unter: www.welthospiztag-hamburg.de + + Ausführliche Informationen zu allen Veranstaltungen finden

#### 16 Uhr

"Wie können wir heutzutage Abschied nehmen?", Infos und Führung Hamburger Bestattungsforum Ohlsdorf, Fuhlsbüttler Str. 756, Anmeldung Tel: 59 38 87 02

#### 17 Uhr

"Trauernde Kinder und Jugendliche bei Lacrima®", Schnupperstunde mit Heike Ruch und Team, Zentrum für trauernde Kinder und Jugendliche, Johanniter-Unfallhilfe e.V., Helbingstr. 47, Anmeldung Tel: 65 05 44 70

#### 17-20 Uhr

"Ehrenamtliche ambulante Hospizarbeit", Infos zur Mitarbeit und zum Schulungskurs 2013/14, Sandra Engels u.a., Hamburger Hospiz e.V., Helenenstraße 12, Anmeldung Tel: 38 90 75-204

#### 18-20 Uhr

"Schön, dass du mich bemerkst!, sagte der Tod". Eine Entdeckungsreise ins unwegsame Gelände der Endlichkeit, Raili Koivisto u.a., Beratungsstelle CHARON, Winterhuder Weg 29, Anmeldung Tel: 22 63 03 00

#### 18-20 Uhr

"Palliative Care am Universitätsklinikum – Widerspruch oder Notwendigkeit?", UK Eppendorf, Gebäude O24, 7. Stock, Martinistraße 52, Anmeldung Tel: 01 52-22 81 79 05

#### 18.30-20.30 Uhr

"Schwerstkranke und Sterbende begleiten lernen", Infos über Kursinhalte und die Tätigkeit als Ehrenamtliche/r in Schnelsen, Albertinen-Akademie, Sellhopsweg 18-22, Malteser Hospiz-Zentrum, Anmeldung Tel: 603 30 01

#### 19 Uhr

"Atempause mitten im Leben", Meditative Andacht in der Christuskirche Othmarschen, Roosensweg 28, mit Gebeten und Liedern aus Taizé mit A. Hofmann und dem ehrenamtlichen Hospizteam, Johanniter-Hospiz-Ambulanz, Anmeldung Tel: 65 05 44 70

### Mittwoch, 23.10.13

#### 15-18 Uhr

"Hospizinformationen: Beratung und Literatur" Näheres unter Dienstag 15 Uhr

#### 16-19 Uhr

"Erst mal leben – was dann?", Gespräch, Infos und Workshops zu Themen: Angst vor dem Sterben, Schmerz, Vollmachten u.v.m., Imbiss, Frank Wagner Holding, Ort u. Anmeldung Tel: 50 71 50

#### 17 IIh

"Warum nur, Gott?", Lesung, Podiumsdiskussion mit Bischöfin Fehrs und Vertretern anderer Konfessionen über Glauben und Zweifel nach dem Tod eines Kindes, Hauptkirche St. Katharinen, Katharinenkirchhof 1, Verwaiste Eltern und Geschwister Hamburg e.V., Anmeldung Tel: 45 00 09 14

#### 17-20 Ilhr

"Angesehen aufrecht leben", Bibelworten mit allen Sinnen begegnen mit Bibliodramaleiterin Ulrike Wohlgemuth u.a., Ambulanter Hospizdienst der Diakoniestation Alten Eichen, Wördemannsweg 19-35, Campus, Anmeldung Tel: 54 75 10 84

#### 19 Ilhi

"Nahtoderfahrungen bei Kindern", Ein Einblick in deren spirituelles Erleben, Jörgen Bruhn, Alsterdorfer Markt 6, Alte Küche, KinderPact e.V., Anmeldung Tel: 500 97 72 75

### Donnerstag, 24.10.13

#### 12-19 Ilhr

"Hospizinformationen: Beratung und Literatur". Für PatientInnen, Angehörige, am Ehrenamt Interessierte, Bücherhalle Barmbek, Poppenhusenstr. 12, Zwei Ambulante Hospizdienste, Ev.-Ref. Kirche und Hamburger Gesundheitshilfe, Tel: 20 98 82 66

#### 14-17 Uhr

"Alter und Tod in der Kunstgeschichte", Vortrag mit anschließendem Mal-Workshop, Kunsthistorikerin Marion Koch, Kunsthalle Hamburg, Glockengießerwall 1, GBI, Tel: 24 84 02 03

#### 15.30 Uhr

"Führung im Hamburg Leuchtfeuer Lotsenhaus", Begegnung mit einem Haus für Trauer, Abschied und Gedenken, Annette Foshag, Museumstraße 31, Anmeldung Tel: 39 80 67 40

#### 18 Ilhr

"Jeder Mensch stirbt einzigartig". Über die Bedeutung der Biografie im begleiteten Sterben, Prof. Dr. Annelie Keil, Bremen, Agaplesion Diakonieklinikum Hamburg, Hohe Weide 17, Anmeldung Tel: 54 87 20 40

#### 18-20 Ilhr

"Mensch bleibt Mensch, auch im Sterben". Szenische Lesung mit anschl. Podiumsgespräch, Palliative Care Team, Kath. Marienkrankenhaus, Alfredstr. 9, Eingang Notaufnahme Tel: 25 46 - 12 63

#### 18.30 Uhr

"Schuld in Kriegs- und Nachkriegszeiten, damals und heute", Militärseelsorger Dr. M. Rohde, Tabea-Hospiz-Dienste, Am Isfeld 19, Festhalle, Beginn mit Imbiss, Tel: 80 92 12 43

#### 18.30-20.30 Uhr

"Mut zur Trauer am Arbeitsplatz". Weil die Achterbahn der Gefühle nicht an der Bürotür anhält, Annika Schlichting, Beratungsstelle CHARON, Winterhuder Weg 29, Anmeldung Tel: 22 63 03 00

#### 19 Uhr, Einlass ab 18.30 Uhr

"Human Rights". Eine pantomimische Interpretation der Menschenrechte auch für Sterbende – zum Nachdenken und Schmunzeln, Stadtteilschule Walddörfer, Ahrensburger Weg 30, Aula, mit Malteser Hospiz-Zentrum und Diakonie-Hospiz Volksdorf, Tel: 644 11 53 30, € 10 (€ 5 Schü./Stud.)

#### 9 Uhr

"Mein Vater", mit G. George, Kl. J. Behrendt, Filmabend zu Alzheimer in einer Familie, Haus der Zeit, Bornkampsweg 40a, Ahrensburg, Anmeldung Tel: 040-60 09 76 00

#### 19 Uhr

"Blaubeerblau", Film über Leben, Lachen, Sterben im Hospiz, Filmproduzent Hubertus Meyer-Burckhardt anschl. im Gespräch, TuTech Innovation: Auditorium, Harburger Schloßstr. 6-12, Bürgerstiftung Hospiz Harburg u. weitere, Tel: 76 60 92 66

#### 20 Uhr

"Von Engeln und Piraten", Benefizkonzert mit Violine und Klavier und Gedichten. Besinnlich, nachdenklich, berührend, witzig. Blankeneser Kirche am Markt, Mühlenberger Weg 68, Blankeneser Hospiz e.V., Tel: 01 73 23 91 64 1

# Freitag, 25.10.13

#### 0 Uhr

"LebensWerte", Ausstellung von Abschlussarbeiten der ITA-Trauerbegleiterausbildung in Wort, Bild und Skulptur, mit Musik und Lesungen, Hauptkirche St. Petri, Südschiff, Institut für Trauerarbeit, Tel: 36 11 16 83

#### 16 Uhr

"Hausmusik im Hospiz mit Besichtigung", Diakonie-Hospiz Volksdorf, Wiesenkamp 24, Andreas Hausberg, Anmeldung Tel: 644 11-53 30

#### 17.30-18.30 Uhr

"Hospizcafé", Informationen über die Möglichkeiten der Johanniter-Hospiz-Ambulanz, Helbingstraße 47, Elke Lütgenau-Hawae und Team, Anmeldung Tel: 65 05 44 70

#### Uhr

"Das Leben soll weitergehen", Perspektiven für Menschen mit geistiger Behinderung bei der Begleitung am Lebensende, Vortrag, Ausstellung, Gespräch, Malteser Hospiz-Zentrum, Halenreie 5, Anmeldung Tel: 60 68 51 17

#### 19-22 Uhr

"Sterbehilfe – Barmherzigkeit oder Profit?", Ethik am Lebensende, Vortrag, Gespräch mit Pastorin Prof. Dr. R. Albrecht, mit Imbiss, Johanniter-Hospiz-Ambulanz, Helbingstraße 47, Anmeldung Tel: 65 05 44 70

# Samstag, 26.10.13

## "Das Jenseitige in der Kunst", Rundgang auf Spurensuche durch die Sammlung, A. Ellenberger, Kunsthistorikerin, Kunsthalle Hamburg,

Glockengießerwall 1, GBI, Tel: 24 84 02 03

#### 11-17 Uhr

"Hospiz für Hamburgs Süden", Informationen und fortlaufende Führungen kurz vor der Eröffnung, Blättnerring 18, DRK Harburg, Tel: 76 60 92 80

## 11-18 Uhr

"LebensWerte", Ausstellung ITA, Näheres unter Freitag 11 Uhr

#### 14.30-16.30 Uhr

"Vergänglichkeit und Verbundenheit", Konzepte buddhistisch inspirierter Hospizbegleitung, Buddhistisches Stadtzentrum Hamburg, Bahrenfelder Str. 201 b, "Am Rand der Zeit", Annette-Susanne Hecker, Tel: 01 79-6 74 94 93

#### ' Uhr

"Stimmen für Hospiz", 10. Benefizkonzert mit Oper, Gospel, mittelalterl. Gesängen u.v.a.m. für vier Ambulante Hospizdienste der Diakonie (Alten Eichen, Hamburger Osten, St. Pauli, Winterhude), Eintritt € 10 (Erm. möglich), Ev.-Luth. Heilandskirche, Winterhuder Weg 132, Siglinde van Huffel, Tel: 27 80 57 58

#### Sonntag, 27.10.13

#### 11-17 Uh

"Hospiz für Hamburgs Süden", Näheres unter Samstag 11 Uhr

#### 14-18 Uhr

"Parcours der Sinne" Mit allen Sinnen dem Lebensende auf der Spur, Ev.-Ref. Kirche, Gemeindezentrum, Ferdinandstr. 21, Beratungsstelle Charon und zwei Ambulante Hospizdienste, Hamburger Gesundheitshilfe, Ev.-Ref. Kirche, Tel: 229 411 611

#### Datum bitte erfragen

"Ausstellung: Das Kinder-Hospiz Sternenbrücke", Einblicke in die Begleitung lebensbegrenzt erkrankter junger Menschen und ihrer Familien, Hilkka Zebothsen, Tel: 81 99 12-74

# Gemeinsam

für ein würdevolles Sterben

# Benefizkonzert zum Welthospiztag

Samstag, 19. Oktober 2013, 19 Uhr Hauptkirche St. Michaelis

# Hamburger Hospizwoche

20.- 27. Oktober 2013
Veranstaltungen zu den Themen
Sterben, Tod und Trauer

www.welthospiztag-hamburg.de

